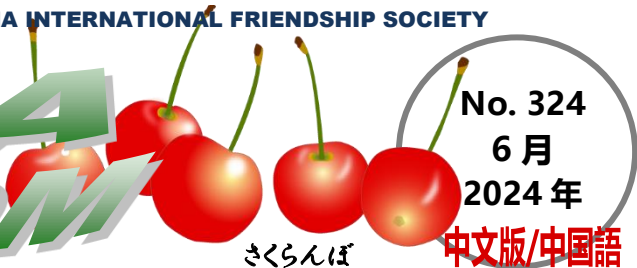


# IRUMA COM+COM



编辑·发行：外国人咨询窗口、入间市政府地域振兴科 电话：04-2964-1111 转 2147

## 请做好迎接日本夏季酷暑的准备！ 了解新中暑警报和降温避难所

去年的酷暑创了历史记录。今年夏天，气象厅也预测今年的夏天也将是酷暑。为了安全度过酷暑期间，介绍一些政府的新服务。

### 中暑警报：

这是一种新的气象警报，当预计会有对健康有害的危险高温时会发布。此警报将通过市内的防灾无线进行广播。听到广播后，请保护自己和周围对高温敏感的人。学校校长、企业负责人和活动组织者等管理责任人应采取适当措施，并考虑取消、延期或更改涉及体力活动或户外的活动。

### 降温避难所：

当中暑警报在埼玉发布时，入间市将开放 25 个设施作为“降温避难所”，让大家可以在空调房间休息。这些设施包括市政府、分支机构、图书馆、产业文化中心、健康福祉中心、博物馆等。可以在市政府网站上查找相关信息。咨询：地区保健科：☎04-2966-5513



## 7月25日入管局职员接受签证咨询 可匿名并保守秘密

7月25日(周四)下午1:00到3:00，入境管理局的两名负责接纳环境调整部门的人员将来到入间市政府。虽不能最终判定在留资格，但可以提供关于手续和所需文件的建议。外国人咨询窗口的三名咨询员(分别负责英语、西班牙语和中文)也将出席，可以用这些语言进行咨询。此外，也可以通过电子邮件和传真接受其他语言的咨询(请提前发送，翻译需要时间)(可匿名)。咨询：外国人咨询窗口



## 为母语非日语的学生及其家长提供的高中升学指导

7月20日(周六)下午2:00，在所泽儿童与福祉未来馆

详细信息请见下期，不要错过！

## 16岁至26岁的女性请留意！

### HPV疫苗的免费接种将于2025年3月31日结束

人类乳头瘤病毒(HPV)感染会导致宫颈癌，但可以通过疫苗预防。日本政府目前为1997年4月2日至2008年4月1日出生的女性提供免费HPV疫苗接种，但该计划将于2025年3月底结束。



没有补助的情况下，每次接种费用约为3万日元。此外，完成接种需要接种2至3次，至少需要6个月。因此，免费接种的第一次必须在2024年8月之前进行。为了不失去免费接种的机会，请立即考虑接种！咨询：地区保健科☎04-2966-5513

## 减税将从6月的工资开始适用

为了减轻国民因物价上涨带来的负担，日本政府对去年收入在2000万日元以下的所有纳税人进行定额减税。减税额为，所得税3万日元，居民税1万日元，共计每人4万日元。如果有两名被抚养家属，总额为12万日元！所得税的减税将适用于6月工资的所得税(如果所得税额少于减税额，剩余部分将在7月以后减税)。此外，6月的居民税为零，其余的居民税将在7月以后通过源泉扣税。对于非纳税人，将发放定额补贴。<https://www.nta.go.jp/users/gensen/teigakugenzei/index.htm>



## 节假日值班医院

在下表所示日期家属患病或受伤时，请到所示医院就诊。可以利用保险的医疗为上午9点至中午12点和下午1点至5点。就诊前请电话咨询。本服务以无需住院的患者为对象

医院名称	地址	电话	医院名称	地址	电话
6/2 小林医院(内科)	官寺 2417	04-2934-5121	6/23 金子医院(内科)	新久 680	04-2962-2204
丰冈整形外科医院(外科)	丰冈 1-7-16	04-2962-8256	丰冈整形外科医院(外科)	丰冈 1-7-16	04-2962-8256
6/9 西武入间医院(内)	野田 3078-13	04-2932-1121	6/30 小林医院(内科)	官寺 2417	04-2934-5121
丰冈第一医院(外)	黑须 1369-3	04-2964-6311	丰冈第一医院(外)	黑须 1369-3	04-2964-6311
6/16 入间心脏医院(内科)	小谷田 1258-1	04-2934-5050	急救电话咨询 24 小时 365 天可以利用。请按电话键 #7119 或 048-824-4199，少儿急救电话咨询：#8000 或 048-833-7911		
原田医院(内外科)	丰冈 1-13-3	04-2962-1251			

## 近邻地区健康咨询

在市内多家店铺,保健师将免费测量血压和血管年龄,并提供健康咨询。还可以预约癌症筛查。咨询无需预约,欢迎随时光临!

6月18日(星期二)	9:30-11:00	食物市场 Saeki 小谷田店
6月19日(星期三)	10:00-12:00	7-Eleven 入间店(宫寺)
	14:00-16:00	Bel c 入间野田店
6月20日(星期四)	9:30-11:30	伊尔托科农产品直销所(上藤泽)
6月21日(星期五)	12:00-14:30	Go-Pla 入间店(上藤泽)

咨询: 地区保健科



## 市营住宅募集入住者

本月募集市营住宅入住者。申请要项可在6月21日(周五)前在市政府的城市规划科和地区中心领取。请在6月21日前邮寄申请(邮戳有效)。申请程序由县住宅供应公社进行。与县营住宅相同,将通过抽签选出候选人,然后根据收入证明等资料进行审核。申请有收入限制。咨询: 城市规划科

### 周六市民科窗口办公时间

8日&22日上午8点半~12点

办理迁入・迁出登记、住民票、户籍藤本的发行、印鉴登记证明的发行 出生・死亡・结婚・离婚等手续。

本月纳税 7月1日之前缴纳

市县民税

## 大学教授法律咨询

6月8日



6月8日(周六)上午10:30至16:15在市民体育馆附近的男女共同参与推进中心,提供免费的法律咨询。涉及离婚、继承、金钱问题、土地和房屋租赁等问题。咨询名额为6人,每次45分钟。请在6月7日(周五)前通过电话或亲自到市政府综合咨询支援室预约。此咨询仅提供日语服务,因此需要陪同翻译。

咨询和预约: 综合咨询支援室 ☎04-2964-1111 (内线 1311/1312)

## 近期活动

### 儿童相扑大赛

6月9日上午8:30,在市民体育馆举行。这是一年一度的儿童相扑比赛。咨询: 体育推进科

### 口腔健康日活动@健康福祉中心

6月9日(周日)上午10:00至中午,在入间市健康福祉中心举行。牙科医生将免费提供蛀牙和牙齿排列的建议,进行简单的口腔癌筛查和刷牙指导。18岁未滿的参加者还可以接受氟化物涂抹。无需预约。咨询: 地区保健科 ☎04-2966-5513

### 自然观察会@谷田泉

6月16日(周日)上午8:30,在仏子站附近的中桥网球场集合。根据参与者的兴趣,分为鸟类、昆虫、植物三个小组,观察加治丘陵周边的泉水。免费参加。咨询: 农业振兴科

### 入间交流市场

6月26日(周三)上午11:00至下午1:00,在市政府庭院举行。当天销售当地生产的新鲜鸡蛋、蔬菜、豆腐、味噌、茶叶等。咨询: 农业振兴科

### 入间“美味”市集

6月29日(周六)上午10:00至11:30,在向阳台广场(埼玉 Resona 银行后)举行。销售当地新鲜蔬菜。请准备好环保袋和零钱前来。咨询: 农业振兴科

## 在入间进行的大相扑集训

6月8日还有粉丝活动

大相扑春日野部屋将于6月4日(周二)至12日(周三)在入间市民体育馆进行集训。在此期间的上午7:00至10:00,可自由参观。请保持安静,不要打扰力士们的集中训练。此外,6月8日(周六)下午3:00将在丸广百货店举行粉丝交流活动,届时力士们将与粉丝互动。免费入场。咨询: 入间市观光协会 ☎04-2964-4889



## 入间夏季爵士音乐会

7月27日(周六)下午4:45,在产业文化中心大厅举行。今年的演出阵容有小林阳一(鼓)、埃里克·亚历山大(萨克斯)、文森特·赫林(萨克斯)、海野雅威(钢琴)、吉冈秀晃三重奏。门票大人5300日元(当日加500日元),大学生及以下3500日元,在产业文化中心有售。

咨询: 产业文化中心 ☎04-2964-8377



## 外国人咨询窗口

在市政府2楼的外国人咨询窗口,意在帮助外国籍市民解除烦恼并为您保密。

每周二为英语,周三为西班牙语咨询。时间均为上午9:00到12:00。中文咨询为6月6日(7月份没有,请见谅!)上午9:00到12:00。

还接受传真(04-2964-1720)、邮件(i-society@city.iruma.lg.jp)咨询。也可以LINE视频咨询

面向外国籍市民的新冠病毒咨询热线 048-833-3296

English, 汉语, Español, Português, 한국·조선어, Tagalog, ภาษาไทย, Tiếng Việt, bahasaindonesia, नेपाली,

Русский, українська у やさしい にほんご..